

Peru

Padres que trabajan para reunir a su familia

Proyecto Binacional Peru – Ecuador



El señor Nicolás Céspedes Ramírez (62 años), y su esposa la señora María Benedicta García cuenca (44 años) son miembros de la comunidad de El Morante y participantes de Heifer. Ellos están viviendo aquí desde 1998 y se unieron a Heifer en el 2002

Ellos tienen una sola hija, Tahlia Céspedes García (5años). Actualmente ella asiste al nido en Piura y vive con su prima María Benedicta. Su sobrino, Luis Julcahuanca (18 años), vive también con ellos.

Su vida antes que el proyecto empezara fue muy difícil para Nicolás y María. “Yo tenía un pequeño pedazo de tierra donde sembraba algodón y frijol. Esta fue solo para la concepción de mi familia”, dice Nicolás. Eventualmente su tierra se volvía estéril y su familia era forzada a cambiar de lugar.

El decidió que criando cabras podría ser su mejor opción, así que invirtió tres meses en la construcción de cercos para mantener a sus animales de estar pastoreando solos. “Yo sabía que necesitaba un soporte si yo continuaba criando animales”, dice Nicolás.

Antes que empezara el proyecto Nicolás había criado 70 animales. Ahora ellos tienen aproximadamente 353 animales: 200 ovejas, 100 cabritas, 20 gallos, 1 gallina, 7 cerdos, 6 pavos, 1 mula (llamada “Jaimito” o Jimmy), y 9 burros. Un asombroso incremento sin duda.

El maravilloso crecimiento de su granja empieza cuando ellos recibieron 10 cabritas de Heifer, una cocina mejorada, y 2 carretas con barriles. Ellos también han recibido una variedad de capacitación incluyendo: crianza de animales, conservación del bosque seco, apicultura y Fundamentos. “A través de las capacitaciones que hemos recibido de Heifer yo he tomado cuidado de mis animales y protejo el medioambiente”, dice Nicolás.

El Fundamento favorito de Nicolás es “Mejorar el medioambiente”. “Yo no he tenido la ayuda de ninguna autoridad”. Heifer es la primera y la única organización que nos ayuda dándonos carretas y animales”, dice Nicolás.

Las carretas que da Heifer han servido muchísimo a mejora el problema de crisis en la comunidad: El Agua. Antes del proyecto a Nicolás le tomaba ocho horas diarias para recoger el agua. El empezaba con esta labor a las 02:00 AM y llegaba a casa a las 09:00 AM. El era capaz de cargar 800 litros de agua: 200 litros para la gente y 600 litros para los animales. “Sufríamos de deshidratación porque no teníamos suficiente agua”, dice Nicolás.

Ahora este viaje solo le toma a cinco horas para recoger el agua cada día. El también ahora es capaz de traeré más agua para su hogar, un total de 1,400 litros: 200 litros para las personas y 1,200 litros para los animales.



La escases de agua ha preocupada a Nicolás desde la primera vez que se movió con su familia aquí, así que en el 2002 empezó a cavar un pozo cerca de su casa a mano. De acuerdo con Nicolás el necesita más agua para “Cada uno y para todo”

El cabo cerca de 40 metros (o 131 pies) por el mismo. Heifer y la comunidad vieron su espíritu determinante y decidieron darle una mano. Ahora el pozo tiene cerca de

85 metros (279 pies) todo ha sido cavado por sus manos y los miembros de la comunidad.

Desafortunadamente aún no se ha llegado alcanzar el agua y se estima que todavía falta cavar cerca de 80 metros. El pozo es ahora muy profundo para continuar cavando a mano, el resto del pozo necesitará ser cavado por una máquina.

Un año atrás el gobierno regional estuvo de acuerdo en enviar la maquinaria necesaria para excavar a más profundidad, pero la comunidad aún aguarda por ese acuerdo. Se le ha recordado al gobierno regional por esa promesa muchas veces, pero hasta hoy nada ha sido hecho.

A pesar de que el pozo esta inconcluso Nicolás y María no se desaniman. Su vida continua siendo mejor día a día.

Por ejemplo, el ingreso familiar antes del proyecto era cerca de US\$ 175.40 (500.00 Nuevos Soles) por mes y lo recibían por la venta de las cabritas, pero ahora ellos ganan cerca de US\$701.58 (2,000 Nuevos Soles) por mes de la venta de la variedad de los animales. “Podemos ahora tener una vida tranquila porque tenemos una fuente de ingreso”, dice Nicolás



Recolectar más agua le ha permitido a Nicolás y María ahorrar más dinero. Antes que se iniciará el proyecto María tenía que comprar casi todo lo que la familia comía: papas, arroz, fideos, aceite, etc. Con el agua extra ellos ahora son capaces de recolectar lo que ella es capaz de hacer que crezca de lo que necesita en su propio jardín y solo comprar unas pocas cosas.



Ellos han ahorrado dinero y empezaron a construir su casa en Piura. Ellos han comprado un lote y han puesto paredes. Una casa en Piura podría permitirles estar más cerca de su menor hija. Ella vive en Piura porque la escuela es mejor y ellos desean que ella pueda tener la mejor educación posible. “Yo deseo que mi pequeña hija pueda tener la mejor educación posible y deseo continuar trabajando para ello” dice Nicolás. “Yo no deseo que mi hija tenga que trabajar en el campo como yo lo hago”. María visita a su hija cada 15 días.

La capacitación que brinda Heifer también ayuda a la comunidad a estar mejor organizada y tenerlos más juntos. “Esto fue una manera para nosotros para formar grupos y ser más organizados” dice Nicolás. “Cuando tu estas mejor organizado puedes enfrentar cualquier problema”

Preguntamos a Nicolás que describiera a Heifer: desborda como alabanza: “Yo no puedo hacer ninguna diferencia porque Heifer es la única ONG que trabaja aquí”, dice Nicolás. “Heifer siempre va a donde la gente pobre”. El gobierno nunca nos brinda sostenimiento. Heifer siempre nos brinda sostenimiento en las necesidades primarias. Ellos nos ayudan con la capacitación. “Ellos han capacitado algunos de los miembros y nos han dado medicina para nuestros animales”.

El Compartir de Recursos es otra manera de cómo esta comunidad ha crecido unidad. En las áreas empobrecidas como El Morante cuando un granjero pobre pasa un animal a otro es un gran negocio. “Nosotros somos muy pobres pero compartimos animales con otras personas que también se beneficiarán con ellos”, dice María. “Incluso a pesar de haber compartido aún tenemos algunos animales”. Nicolás y María completaron su requerimiento del Pase en Cadena de cabras en el 2003.



María ha aprendido mucho de las capacitaciones que ha recibido. Yo tengo palabras que decir y debo expresarlas por mi misma incluso si mi idea es errada, yo tengo que hablar y no sentir miedo si la gente se ríe de mí, dice María. Nicolás y María rara vez pierden una capacitación de Heifer. Ellos saben que estas capacitaciones son importantes e incluso si esto implica viajar largas distancias, están consientes que es un tiempo valioso.

El impacto de Heifer ha sido profundo en la comunidad. “Las mujeres aquí están mejor organizadas”. Ellas se unen para hacer toffe y quesos, dice María. La señora Isabel Rivas (26 años) agrega, “Tenemos más grupos de mujeres y estamos mejor organizadas”.

Nosotras podemos hacer cosas como grupos en lugar de solas, hacemos mucho más. Isabel es la Tesorera de ACBIODESA y es miembro del grupo de mujeres que se reúnen dos veces a la semana para preparar los toffes, quesos y otros productos.

Los toffes son cortados en pequeños trozos y usualmente se venden en Catacaos, una Ciudad cercana, a 1 sol. Los quesos se venden entre 3 y 5 soles depende el tamaño. “Esto proporciona a la familia otra fuente de ingreso, dice Isabel.

Las cocinas mejoradas entregadas por Heifer, han ayudado a las mujeres de El Morante a vivir una vida más saludable. Antes que empezaran el proyecto ellas cocinaban a fuego abierto, pero con una cocina que no tenía instalada los tubos hacia fuera de la chimenea. “Yo me siento mejor porque yo ya no respiro mucho humo,” dice María.

De acuerdo con lo que dice María con estas nuevas cocinas se preparan los alimentos más rápido, el calor da directamente a las ollas y ellas usan menos leña. “En el pasado yo tenía que usar mucha leña, ahora yo solo uso un poco”, dice María. Usar menos leña ayuda a la familia a proteger el frágil bosque seco en donde ellos viven. “Ya no gastamos mucha energía y mis ollas no se vuelven negras por el humo”, dice María

Para todos los donantes de Heifer Nicolás tiene un simple mensaje que me pide los pase a todos ustedes; “Por favor ayuden a Heifer para que ellos puedan continuar ayudándonos a nosotros”. “Hay aún mucha gente pobre aquí que todavía necesita la ayuda de Heifer”

Más información:

Sepa más sobre Heifer Perú en el Reporte Anual 2008. Revise la Hoja Resumen de Proyecto. Email Americas@list.heifer.org para más información